



www.sgile.com



www.facebook.com/sgiletoy



support@sgile.com

⚠ WARNING:

CHOKING HAZARD - small parts
not suitable for children under 3 years.

⚠ WARNING:

ERSTICKUNGSGEFAHR - kleinteile
nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

⚠ AVERTISSEMENT:

RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - petites pièces
pas adapté pour les enfants de moins de 3 ans.

⚠ AVVERTIMENTO:

RISCHIO DI SOFFOCAMENTO - piccole parti
non per bambini di età inferiore a 3 anni.

⚠ ADVERTENCIA:

PELIGRO DE ASFIXIA - piezas pequeñas
no para niños menores de 3 años.

⚠ WAARSCHUWING:

VERSTIKKINGSGEVAAR - kleine onderdelen
niet geschikt voor kinderen onder de 3 jaar.

US RESPONSIBLE PERSON: EASTWEST ELECTRONIC COMMERCE CO US
LIMITED
ADDRESS: 3500 SOUTH DUPONT HIGHWAY, DOVER, DE 19901
UK RESPONSIBLE PERSON: LIFEWIT LIMITED
ADDRESS: FLAT 237, 233 HIGH STREET CROYDON SURREY, ENGLAND CR0 1FY,
UNITED KINGDOM
EU RESPONSIBLE PERSON: LIFEWIT GmbH
ADDRESS: LUDWIGSTRASSE 27B, 97070 WÜRZBURG
MANUFACTURER: Fujian EastWest Lifewit Technology Co.,LTD
ADDRESS: Rm 1201-1205, Bld 18, 2nd Phase of Innovation Park, no.7, Wulongjiang
Middle Avenue, Fuzhou High-tech Zone, Fuzhou, Fujian Province

MADE IN CHINA
IN CHINA HERGESTELLT
FABRIQUÉ EN CHINE
FATTO IN CINA
HECHO EN CHINA
GEMAAKT IN CHINA



SGILE™

GB US Stunt Car User Manual

DE Stunt Auto Benutzerhandbuch

FR Manuel d'utilisation de la Voiture de Cascade

IT Manuale d'uso di Auto Acrobatica

ES Manual de Usuario de Coche de Acrobacias

NL Stuntauto Gebruiksaanwijzing

2.4
GHz

4WD

1:18

6+

GB US: It is indispensable to read these instructions thoroughly before the first usage. Retain instruction manual for future reference.

DE: Es ist unabdingbar, diese Anweisungen vor dem ersten Gebrauch gründlich zu lesen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die zukünftige Referenz auf.

FR: Il est indispensable de lire attentivement ces instructions avant la première utilisation. Conservez le manuel d'instructions pour référence future.

IT: E'indispensabile leggere attentamente queste istruzioni prima del primo utilizzo. Conservare il manuale di istruzioni per riferimento futuro.

ES: Es indispensable leer estas instrucciones detenidamente antes del primer uso. Conserve el manual de instrucciones para la referencia futura.

NL: Het is noodzakelijk om deze instructies grondig door te lezen voor het eerste gebruik. Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik.

NO.SEY-2101



1 x Stunt Car
(Built-in 3.7V 680mAh
Li-polymer battery x 1)



1 x Remote Controller



1 x USB Cable



1 x Manual

CONTROLLER BATTERY INSTALLATION



2 x 1.5V AAA
(Not included)



Power Button

1. Open the battery cover using the screwdriver.
2. Load two 1.5V AAA batteries following the polarity markings (+ and -) inside the battery compartment.
3. Replace the battery cover and tighten the screws.

STUNT CAR CHARGING



1. Connect the USB cable with the charging port in car, then connect the cable with computer.
2. LED indicator light flashes red and keeps on when charging.
3. LED indicator light turns green when it's fully charged.

WARNING:

1. The car batteries need to be charged for 1-2 hours. And it can last for 25-30mins after being fully charged.
2. For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this toy. Unplug the USB cable after charging to avoid power loss.

BATTERY USE INSTRUCTION AND CAUTIONS

1. Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
2. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision (for toys supplied).
3. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
4. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
5. Batteries are to be inserted with the correct polarity.
6. Exhausted batteries are to be removed from the toy.
7. The supply terminals are not to be short-circuited.
8. Non-professionals shall not detach the batteries. When needed, it should be done by professionals; firstly, loose the screws and open the bonnet. Then weld the cable with soldering iron.
9. Do not squeeze, impale or throw the batteries into fire, it may have the risk of explosion.
10. Avoid placing the car in an extremely cold or hot environment for a long time. Extreme environments can reduce the battery life inside the car.
11. Charge the car batteries at least once per half year to keep its battery functional.

CONTROLLING THE STUNT CAR

Picture 1



Picture 2



Picture 3



Picture 4



Picture 5



Picture 6



CARE & MAINTENANCE

1. Please use original USB charger. We suggest you charge it using a computer.
2. WARNING! Do not use the SGILE RC vehicle in road traffic.
3. Do not use the SGILE RC vehicle for transporting goods, persons or animals.
4. Never use the SGILE RC vehicle outdoors during rain or snowfall. The car must not be run through water, puddles and snow, and must always be kept stored in a dry place.
5. Avoid running on courses which are laid exclusively with sand.
6. Do not expose the SGILE RC vehicle to direct sunlight.
7. Never subject the SGILE car to repeated changes of load - that means continuously reversing it.
8. Never throw the car on the floor from a standing position.
9. The SGILE RC vehicle must be inspected before and after operation, each time it is used, to ensure that it has not become disassembled. Any screws or nuts that may have become loosened during operation must be tightened.

WEEE COMPLIANCE



Please help the environment by disposing of your product responsibly at the end of its life. The wheeled bin symbol indicates that this product should not be disposed of in your household waste containers. Instead, the product should be disposed of by using a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive (2012/19/EU) requires that the best available recycling techniques be employed to minimize the impact on the environment. Recycling electronics helps by keeping harmful chemicals out of the environment, and also saves money by reusing precious metals. Remove any batteries and dispose of them and the product at your local authority recycling facility. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling, please contact your local city office, your household waste disposal service or the location where you purchased this product.



This symbol, showing refuse bins with a cross through them, denotes that empty batteries, rechargeable batteries, button cells, rechargeable battery packs, equipment batteries, disused electrical equipment, etc. should not be disposed of in domestic refuse, as they are harmful to the environment and health.

DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Fujian EastWest Lifewit Technology Co., LTD declares that this model including the controller conforms with the fundamental requirements of the following EC directives: EC Directives Toys (Safety) regulations 2011 and the other relevant regulations of Directive Radio equipment regulations 2014/53/EU.

The original declaration of conformity can be requested from <https://www.sgile.com/pages/compliance>.

Maximum radio-frequency power transmitted: -6.20dBm

Frequency range: 2410MHz-2473MHz

The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance. The use of a different power supply unit may lead to the permanent damage of the battery and neighbouring parts, as well as physical injury! Battery chargers used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until the damage has been repaired. This toy is only to be connected to equipment bearing either of the following symbols:  or .

UK
CA

AGE
6+

2.4
GHz

FCC COMPLIANCE STATEMENT

FCC ID: 2AZNY-SEY-2101

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Warning! This toy contains small parts which can be swallowed and is therefore not suitable for children under 3 years of age.
WARNING! danger of pinching during operation! Remove all packaging materials and wire fastenings before handing the toy over to the child. Please retain the packaging and address for information and in the event of any questions.

DE ILLUSTRIERTE TEILELISTE



1 x Stuntauto
(Eingebauter 3,7V 680mAh
Li-Polymer-Akku x 1)

1 x Fernbedienung

1 x USB-Ladekabel

1 x Handbuch

INSTALLATION DER CONTROLLER-BATTERIE



2 x 1,5V AAA
(Nicht inklusive)



Ein-/Ausschalter

- Öffnen Sie die Batterieabdeckung mit dem Schraubendreher.
- Legen Sie zwei 1,5V AAA Batterien gemäß den Polaritätsmarkierungen (+ und -) in das Batteriefach ein.
- Bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an und ziehen Sie die Schrauben fest.

AUFLADEN DES STUNT AUTOS



- Schließen Sie das USB-Kabel an den Ladeanschluss des Autos an und verbinden Sie dann das Ladekabel mit Computer.
- Das LED Anzeigelicht blinkt rot und leuchtet beim Laden weiter.
- Das LED Anzeigelicht leuchtet grün, wenn der Akku des Autos vollständig aufgeladen ist.

WARNUNG:

- Die Autobatterien müssen jedesmal 1-2 Stunden lang aufgeladen werden. Und die Spielzeit kann 25-30 Minuten dauern, nachdem der Akku vollständig aufgeladen ist.
- Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur die abnehmbare Versorgungseinheit, die mit diesem Spielzeug geliefert wird. Ziehen Sie das USB-Kabel nach dem Laden ab, um einen Stromausfall zu vermeiden.

ANWEISUNGEN UND VORSICHTSMAßNAHMEN ZUR VERWENDUNG DER BATTERIE

- Nicht wiederaufladbare Batterien sollten nicht aufgeladen werden.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden (für mitgeliefertes Spielzeug).
- Wiederaufladbare Batterien müssen vor dem Laden aus dem Spielzeug entfernt werden.
- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
- Batterien sind mit der richtigen Polarität einzulegen.
- Erschöpfte Batterien sind aus dem Spielzeug zu entfernen.
- Die Versorgungsklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Nichtprofis dürfen die Batterien nicht abnehmen. Bei Bedarf sollte dies von Fachleuten durchgeführt werden. Lösen Sie zuerst die Schrauben und öffnen Sie die Motorhaube. Dann schweißen Sie das Kabel mit LötKolben.
- Drücken Sie die Batterien nicht zusammen, stecken Sie sie nicht auf und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Andernfalls besteht Explosionsgefahr.
- Stellen Sie das Auto nicht für längere Zeit in eine extrem kalte oder heiße Umgebung. Extreme Umgebungen können die Lebensdauer der Batterie im Auto verkürzen.
- Laden Sie die Autobatterien mindestens einmal pro halbes Jahr auf, damit die Batterie funktionsfähig bleibt.

STEUERUNG DES STUNT AUTOS



PFLEGE & WARTUNG

- Es dürfen nur das Original USB-Kabel und die wiederaufladbaren Batterien verwendet werden. Das Aufladen per Computer wird empfohlen.
- ACHTUNG!** Verwenden Sie das SGILE RC-Fahrzeug nicht im Straßenverkehr.
- Mit dem SGILE RC-Fahrzeug dürfen keine Güter, Personen oder Tiere transportiert werden.
- Fahren Sie mit dem SGILE RC-Fahrzeug niemals bei Regen oder Schnee im Freien. Das Fahrzeug darf nicht durch Wasser, Plotzen oder Schnee fahren und muss im trockenen gelagert werden.
- Vermeiden Sie das Fahren auf Strecken, die ausschließlich aus Sand bestehen.
- Setzen Sie das SGILE RC-Fahrzeug keiner direkten Sonneneinstrahlung aus.
- Setzen Sie das SGILE RC-Fahrzeug niemals permanenten Lastwechsel, dh. ständigem Vor- und Zurückfahren, aus.
- Werfen Sie das Auto niemals aus dem Stand auf den Boden.
- Das SGILE RC-Fahrzeug muss bei jedem Gebrauch vor und nach dem Betrieb überprüft werden, um sicherzustellen, dass es nicht zerlegt wurde. Eventuell während des Betriebs gelöste Schrauben oder Muttern müssen festgezogen werden.

WEEE-EINHALTUNG



Bitte helfen Sie der Umwelt, indem Sie Ihr Produkt am Ende seiner Lebensdauer verantwortungsvoll entsorgen. Das Symbol für Mülltonnen auf Rädern zeigt an, dass dieses Produkt nicht in den Hausmüllbehälter entsorgt werden darf. Stattdessen sollte das Produkt unter Verwendung einer dafür vorgesehenen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten entsorgt werden. Die Richtlinie über Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE) (2012/19/EU) verlangt, dass die besten verfügbaren Recyclingtechniken angewendet werden eingesetzt, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren. Das Recycling von Elektronik hilft, schädliche Chemikalien aus der Umwelt fernzuhalten, und spart Geld, indem Edelmetalle wiederverwendet werden. Entfernen Sie alle Batterien und entsorgen Sie sie und das Produkt bei Ihrer örtlichen Recyclinganlage. Weitere Informationen darüber, wo Sie Ihre Abfallausrüstung zum Recycling abgeben können, erhalten Sie von Ihrem örtlichen Stadtbüro, Ihrem Hausmüllentsorgungsdienst oder dem Ort, an dem Sie dieses Produkt gekauft haben.
WEEE-Richtlinie: 2012/19/EU
WEEE-Nr.: DE 58996488



Das hier abgebildete Symbol der durchgestrichenen Mülltonnen soll Sie darauf hinweisen, dass leere Batterien, wiederaufladbare Batterien, Akkumulatoren, Knopfzellen, wiederaufladbare Akkupacks, Gerätebatterien, elektrische Altgeräte etc. nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen, da sie der Umwelt und Gesundheit schaden.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Fujian EastWest Lifewit Technology Co.,LTD dass sich dieses Modell einschließlich Controller in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen folgender EG-Richtlinien: EC Richtlinien

2009/48/EC und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU (RED).

Die Original-Konformitätserklärung kann unter <https://www.sgile.com/pages/compliance> angefordert werden.

Maximale Funkfrequenzleistung: +6,20dBm

Frequenzbereich: 2410MHz-2473MHz

Zum Aufladen darf nur das mitgelieferte Ladegerät verwendet werden. Die Verwendung eines anderen Ladegerätes kann zu einer dauerhaften Beschädigung an Batterien und benachbarten Teile sowie zu Körperverletzungen verursachen!

Mit dem Spielzeug verwendete Batterieladegeräte sind regelmäßig auf Beschädigungen des Kabels, des Steckers, des Gehäuses und anderer Teile zu untersuchen. Im Schadensfall darf das Ladegerät erst nach einer Reparatur wieder in Betrieb genommen werden. Dieses Spielzeug darf nur an Geräte angeschlossen werden, die eines der folgenden Symbole tragen:  oder .



ACHTUNG! Dieses Spielzeug ist nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren wegen verschluckbarer Kleinteile.



ACHTUNG! Funktionsbedingte Klemmgefahr! Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und Befestigungsdrähte, bevor Sie dieses Spielzeug dem Kind übergeben. Für Informationen und etwaige Fragen, bewahren Sie bitte Verpackung und Adresse auf.

FR

LISTE DES PIÈCES ILLUSTRÉES



1 x Voiture de Cascade
(Batteries 3,7V 680mAh
Li-polymère intégrées x 1)



1 x Télécommande



1 x Câble USB



1 x Manuel

INSTALLATION DE LA BATTERIE DE LA TÉLÉCOMMANDE



1. Ouvrez le couvercle de la batterie à l'aide d'un tournevis.
2. Chargez deux piles AAA de 1,5V en suivant les repères de polarité (+ et -) à l'intérieur du compartiment de piles.
3. Remettez le couvercle de la batterie en place et serrez les vis.

RECHARGER LA VOITURE DE CASCADE



1. Connectez le câble USB au port de chargement de la voiture, puis connectez le câble à un ordinateur.
2. Le témoin lumineux LED clignote en rouge puis reste allumé pendant la charge.
3. Le voyant LED devient vert lorsqu'il est complètement chargé.

AVERTISSEMENT :

1. Les batteries de la voiture doivent être rechargées pendant 1 à 2 heures, pour une durée d'utilisation de 25 à 30 minutes après avoir été complètement chargées.
2. Pour recharger la batterie, utilisez uniquement le bloc d'alimentation amovible fourni avec ce jouet. Débranchez le câble USB après la charge pour éviter toute perte de puissance.

INSTRUCTIONS ET PRÉCAUTIONS RELATIVES À L'UTILISATION DE LA BATTERIE

1. Les piles non rechargeables ne doivent pas être chargées.
2. Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d'un adulte (pour les jouets fournis).
3. Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être chargées.
4. Il ne faut pas mélanger différents types de piles ou piles neuves et usagées.
5. Les piles doivent être insérées avec la polarité correcte.
6. Les piles usagées doivent être retirées du jouet.
7. Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
8. Les non-professionnels ne doivent pas démonter les batteries. Si nécessaire, cela doit être fait par des professionnels ; tout d'abord, desserrez les vis et ouvrez le capot ; ensuite, dessoudez le câble avec un fer à souder.
9. Ne pas presser, percer ou jeter les batteries au feu, cela peut présenter un risque d'explosion.
10. Évitez de placer la voiture dans un environnement extrêmement froid ou chaud pendant une longue période. Un environnement extrême peut réduire la durée de vie des batteries à l'intérieur de la voiture.
11. Chargez les batteries de la voiture au moins une fois par semestre pour qu'elle reste fonctionnelle.

CONTRÔLE DE LA VOITURE DE CASCADE



ENTRETIEN ET MAINTENANCE

1. Utilisez le câble USB d'origine et les piles rechargeables. Le charge par ordinateur est recommandé.
2. AVERTISSEMENT! N'utilisez pas le véhicule SGILE RC dans la circulation routière.
3. N'utilisez pas le véhicule SGILE RC pour transporter des marchandises, des personnes ou des animaux.
4. N'utilisez jamais le véhicule SGILE RC à l'extérieur par temps de pluie ou de neige. La voiture ne doit pas rouler dans l'eau, dans des flaques d'eau et dans la neige et doit toujours être stockée dans un endroit sec.
5. Évitez de faire rouler la voiture sur des terrains exclusivement recouverts de sable.
6. N'exposez pas le véhicule SGILE RC à la lumière directe du soleil.
7. Ne soumettez jamais la voiture SGILE à des changements de charge répétés - cela signifie l'inverser continuellement.
8. Ne jetez jamais la voiture par terre en position debout.
9. Le véhicule SGILE RC doit être inspecté avant et après utilisation, pour s'assurer qu'il n'est pas démonté. Les vis ou écrous qui se sont desserrés pendant le fonctionnement doivent être serrés.

CONFORMITÉ AU WEEE



Aidez l'environnement en éliminant votre produit de manière responsable à la fin de sa durée de vie. Le symbole de la poubelle sur roues indique que ce produit ne doit pas être jeté dans vos poubelles. Au lieu de cela, le produit doit être éliminé en utilisant un point de collecte désigné pour le recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques, la directive sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (WEEE) (2012/19/EU) exige que les meilleures techniques de recyclage disponibles soient employées pour minimiser l'impact sur l'environnement. Le recyclage de l'électronique aide à garder les produits chimiques nocifs hors de l'environnement et permet également d'économiser de l'argent en réutilisant les métaux précieux. Retirez toutes les piles et jetez-les ainsi que le produit dans votre centre de recyclage local. Pour plus d'informations sur



l'endroit où vous pouvez déposer vos déchets d'équipements pour le recyclage, veuillez contacter votre bureau municipal local, votre service d'élimination des déchets ménagers ou l'endroit où vous avez acheté ce produit.

Ce symbole, montrant les poubelles avec une croix à travers, indique que les piles usagées, les piles rechargeables, les piles boutons, les piles rechargeables, les piles d'équipement, l'équipement électrique désaffecté, etc., ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, car ils sont nocifs pour l'environnement et la santé.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Par la présente, Fujian EastWest Lifewit Technology Co., LTD déclare que ce modèle, y compris la télécommande, est conforme aux exigences fondamentales des directives CE suivantes: les directives EC

Directives 2009/48/EC et les autres réglementations pertinentes de la Directive 2014/53/EU (RED).

La déclaration de conformité originale peut être demandée à <https://www.sgile.com/pages/compliance>.

Puissance radiofréquence maximale transmise: -6,20dBm

Gamme de fréquences: 2410MHz-2473MHz

L'appareil ne doit être utilisé qu'avec le chargeur fourni avec l'appareil. L'utilisation d'une autre boîte d'alimentation peut entraîner des dommages permanents à la batterie et aux pièces voisines, ainsi que des blessures corporelles! Les chargeurs de batterie utilisés avec le jouet doivent être régulièrement examinés pour détecter tout dommage au fil, à la fiche, au boîtier et à d'autres pièces. En cas de tels dommages, ils ne doivent pas être utilisés tant que les dommages n'ont pas été réparés. Ce jouet doit être uniquement connecté à un équipement portant l'un des symboles suivants: ou .



DÉCLARATION DE CONFORMITÉ FCC

FCC ID: 2AZNY-SEY-2101

Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation du FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

REMARQUE: Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation du FCC.

Ces limites ont été conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie qu'aucune interférence ne se produira dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant puis en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes:

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Connectez l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

AVERTISSEMENT!



Ce jouet contient de petites pièces qui peuvent être avalées et ne convient donc pas aux enfants de moins de 3 ans.

AVERTISSEMENT! danger d'étranglement pendant le fonctionnement! Retirez tous les matériaux d'emballage et les attaches métalliques avant de remettre le jouet à l'enfant. Veuillez conserver l'emballage et l'adresse pour information et pour des questions.



1 x Auto acrobatica
(Batteria Li-polymer integrata
3,7V 680mAh x 1)



1 x Telecomando



1 x Cavo USB



1 x Manuale

INSTALLAZIONE DELLA BATTERIA DEL TELECOMANDO



2 x 1,5V AAA
(Non incluso)



Pulsante di accensione

1. Aprire il coperchio della batteria utilizzando un cacciavite.
2. Inserire due batterie AAA da 1,5V seguendo le indicazioni di polarità (sezione e -) all'interno del vano batteria.
3. Sostituire il coperchio della batteria e stringere le viti.

CARICA AUTO ACROBATICA



1. Collega il cavo USB alla porta di ricarica dell'auto, quindi collega il cavo al computer.
 2. La spia a LED lampeggia in rosso e rimane accesa durante la ricarica.
 3. La spia LED diventa verde quando la ricarica è completa.
- AVVERTENZA:**

1. Le batterie dell'auto devono essere caricate per 1-2 ore. La carica può durare per 25-30 minuti quando la batteria è completamente carica.
2. Ai fini della ricarica della batteria, utilizza solo l'unità di alimentazione rimovibile fornita con questo giocattolo. Scollega il cavo USB dopo la ricarica per evitare la perdita di potenza.

ISTRUZIONI PER L'USO DELLA BATTERIA E PRECAUZIONI

1. Le batterie non ricaricabili non devono essere caricate.
2. Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo sotto la supervisione di un adulto (per i giocattoli in dotazione).
3. Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate.
4. Non devono essere mescolati diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate.
5. Le batterie devono essere inserite con la polarità corretta.
6. Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo.
7. I terminali di alimentazione non devono essere tagliati a breve.
8. Non professionisti non devono rimuovere le batterie. Quando necessario, dovrebbe essere fatto da professionisti; in primo luogo, allentare le viti e aprire la capsula di chiusura; quindi saldare il cavo con saldatore.
9. Non schiacciare, impalare o gettare le batterie nel fuoco, potrebbe provocare un rischio di esplosione.
10. Evita di lasciare l'automobile in un ambiente estremamente freddo o caldo per un tempo prolungato. Gli ambienti estremi possono ridurre la durata della batteria all'interno dell'auto.
11. Carica le batterie dell'auto almeno una volta ogni sei mesi per mantenere la batteria funzionale.

USARE DELLA STUNT CAR



CURA & MANUTENZIONE

1. Utilizza il caricabatterie USB originale. Ti suggeriamo di caricarlo utilizzando un computer.
2. **ATTENZIONE!** Non utilizzare il veicolo SGILE RC per strada.
3. Non utilizzare il veicolo SGILE RC per il trasporto di merci, persone o animali.
4. Non utilizzare mai il veicolo SGILE RC all'aperto durante pioggia o nevicata. L'auto non deve attraversare acqua, pozzanghere e neve, e deve sempre essere conservata in un luogo asciutto.
5. Evitare di utilizzare la macchina in strade sabbiose.
6. Non esporre il veicolo SGILE RC alla luce solare diretta.
7. Non sottoporre mai l'auto SGILE a ripetuti cambi di carico — ovvero invertirla continuamente.
8. Non gettare mai l'auto sul pavimento da una posizione in piedi.

9. Il veicolo SGILE RC deve essere ispezionato prima e dopo il funzionamento, ogni volta che viene utilizzato, per garantire che non sia rotto. Eventuali viti o dadi che possono essersi allentati durante il funzionamento devono.

CONFORME A WEEE



Si prega di aiutare l'ambiente eliminando il prodotto in modo responsabile alla fine del suo ciclo della vita. Il simbolo del bidone a ruote indica che questo prodotto non deve essere smaltito nei contenitori dei rifiuti domestici. Al contrario, il prodotto dovrebbe essere smaltito utilizzando un punto di raccolta designato per il riciclaggio dei rifiuti apparecchiature elettriche ed elettroniche, la direttiva "Waste of Electrical and Electronic Equipment" (WEEE) (2012/19/EU) richiede che vengano impiegate le migliori tecniche di riciclaggio disponibili per ridurre al minimo l'impatto sull'ambiente. Riciclare l'elettronica aiuta a tenere le sostanze chimiche nocive fuori dall'ambiente, e anche risparmiare denaro riutilizzando metalli preziosi. Rimuovere le batterie e smaltire il prodotto presso l'impianto di riciclaggio dell'autorità locale. Per ulteriori informazioni su dove è possibile lasciare le attrezzature per i rifiuti per il riciclaggio, si prega di contattare l'ufficio della città locale, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o il luogo in cui è stato acquistato il prodotto.



Questo simbolo, che mostra i bidoni dei rifiuti con una croce, indica che batterie vuote, batterie ricaricabili, celle a pulsanti, batterie ricaricabili, batterie dell'apparecchiatura, apparecchiature elettriche in disuso, ecc. non dovrebbero essere smaltite nei rifiuti domestici, in quanto dannosi per l'ambiente e la salute.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Con la presente, Fujian EastWest Lifewit Technology Co., LTD dichiara che questo modello, incluso il telecomando, è conforme ai requisiti fondamentali delle seguenti EC directives: EC Directives 2009/48/EC e le altre normative pertinenti della Directive 2014/53/EU (RED).

La dichiarazione originale di conformità può essere richiesta da <https://www.sgile.com/pages/compliance>.

Potenza massima a radiofrequenza trasmessa: -6,20dBm

Intervallo di frequenza: 2410MHz-2473MHz

L'apparecchio deve essere utilizzato solo con l'unità di alimentazione fornita con l'apparecchio. L'uso di un'unità di alimentazione diversa può causare danni permanenti alla batteria e alle parti vicine, nonché lesioni fisiche! I caricabatterie utilizzati con il giocattolo devono essere regolarmente esaminati per controllare se ci sono danni al cavo, alla spina, al contenitore e ad altre parti, e in caso di tali danni, non devono essere utilizzati fino a quando il danno non è stato riparato. Questo giocattolo deve essere collegato solo ad apparecchiature recanti uno dei seguenti simboli: o



Attenzione! Questo giocattolo contiene piccole parti che possono essere ingerite e quindi non è adatto per i bambini sotto i 3 anni di età.

Avviso! Potrebbe pizzicare durante il funzionamento! Rimuovere tutti i materiali di imballaggio e i fissaggi dei fili prima di consegnare il giocattolo al bambino. Si prega di conservare la confezione e l'indirizzo per informazioni e domande.





1 x Coche de Acrobacias
(Batería Li-polímero integrada de
3,7V 680mAh x 1)



1 x Control Remoto



1 x Cable USB



1 x Manual

INSTALACIÓN DE LA BATERÍA DEL CONTROLADOR



2 x 1,5V AAA
(No incluido)



Botón de Encendido

1. Abra la tapa de la batería con el destornillador.
2. Cargue dos baterías AAA de 1,5V siguiendo las marcas de polaridad (+ y -) dentro del compartimiento de la batería.
3. Vuelva a colocar la tapa de la batería y apriete los tornillos.

CARGA DE COCHE DE ACROBACIAS



1. Conecte el cable USB en el conector de carga al vehículo, luego conecte el otro extremo del cable a una computadora.
2. El indicador LED parpadea en rojo mientras está cargando.
3. El indicador LED cambia a verde cuando está completamente cargado.

ATENCIÓN:

1. Las baterías del vehículo deben cargarse durante 1-2 horas, y duran unos 25-30 minutos tras la carga completa.
2. A la hora de cargar la batería, utilice únicamente el alimentador separable que se proporciona con este juguete. Desconecte el cable USB tras la carga para evitar que se pierda energía.

INSTRUCCIONES DE USO DE LA BATERÍA Y PRECAUCIONES

1. Las baterías no recargables no deben cargarse.
2. Las baterías recargables solo se deben cargar bajo la supervisión de un adulto (para los juguetes suministrados).
3. Las baterías recargables se deben retirar del juguete antes de cargarlas.
4. No se deben mezclar diferentes tipos de baterías o baterías nuevas y usadas.
5. Las baterías se deben insertar con la polaridad correcta.
6. Las baterías agotadas deben retirarse del juguete.
7. Los terminales de alimentación no deben cortocircuitarse.
8. Solo un profesional experto puede extraer la batería. Si es necesario, debe recurrir a un técnico para hacerlo. El primer paso es aflojar los tornillos y abrir el capó. Luego, desuelda el cable con un soldador.
9. No apretar, agujerear o lanzar las baterías al fuego, podrían explotar.
10. Evite situar el vehículo en un ambiente extremadamente frío o caliente durante mucho tiempo. Un entorno adverso puede reducir la vida útil de la batería que incorpora el automóvil.
11. Cargue las baterías del vehículo al menos una vez cada seis meses para mantener su funcionalidad.

CONTROLANDO EL COCHE DE ACROBACIAS



CUIDADO & MANTENIMIENTO

1. Por favor, utilice un cargador USB original. Le recomendamos cargar utilizando una computadora.
2. ADVERTENCIA! No utilice el vehículo RC SGILE en el tráfico rodado.
3. No utilice el vehículo RC SGILE para transportar mercancías, personas o animales.
4. Nunca use el vehículo RC SGILE al aire libre durante la lluvia o la nieve. El auto no debe correr por agua, charcos y nieve, y debe siempre almacenarse en un lugar seco.
5. Evite correr en campos que se colocan exclusivamente con arena.

5. Evite correr en campos que se colocan exclusivamente con arena.
6. No exponga el vehículo RC SGILE a la luz solar directa.
7. Nunca someta el auto SGILE a cambios repetidos de carga, eso significa revertirlo continuamente.
8. Nunca arroje el auto al piso desde una posición de pie.
9. Antes y después de cada uso del vehículo RC SGILE, debe inspeccionarse para asegurarse de que no se haya desarmado. Cualquier tornillo o tuerca que se haya aflojado durante la operación debe apretarse.

CONFORMIDAD WEEE



Ayude a proteger el medio ambiente eliminando su producto de manera responsable al final de su vida útil. El símbolo del basurero con ruedas indica que este producto no debe desecharse en los basureros de residuos domésticos. En cambio, el producto debe eliminarse mediante el uso de un punto de recogida designado para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos. Directive (2012/19/EU) sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (WEEE) requiere que se empleen las mejores técnicas de reciclaje disponibles para minimizar el impacto en el medio ambiente. El reciclaje de productos electrónicos ayuda a mantener los productos químicos nocivos fuera del medio ambiente y también ahorra dinero al reutilizar metales preciosos. Retire las baterías y deséchelas junto con el producto en las instalaciones de reciclaje de su autoridad local. Para obtener más información sobre dónde puede dejar su equipo de desecho para reciclarlo, contacte con la oficina local de la ciudad, el servicio de eliminación de desechos domésticos o el lugar donde compró este producto.



Este símbolo, que muestra el basurero con una cruz a través de ellos, denota que las baterías vacías, baterías recargables, pilas de botón, paquetes de baterías recargables, baterías de equipos, equipos eléctricos en desuso, etc., no deben desecharse en la basura doméstica, ya que son perjudiciales para el medio ambiente y la salud.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Por la presente, Fujian EastWest Lifewit Technology Co., LTD declara que este modelo, incluido el controlador, cumple con los requisitos fundamentales de las siguientes directivas de la CE: EC Directives 2009/48/EC y otras regulaciones relevantes de la Directive 2014/53/EU (RED). La declaración original de conformidad se puede solicitar en <https://www.sgile.com/pages/compliance>.

Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida: -6,20dBm
Rango de frecuencia: 2410MHz-2473MHz

El aparato solo debe usarse con la unidad de fuente de alimentación provista con el aparato. ¡El uso de una unidad de fuente de alimentación diferente puede provocar daños permanentes en la batería y las partes vecinas, así como lesiones físicas! Los cargadores de batería utilizados con el juguete deben examinarse periódicamente para detectar daños en el cable, el enchufe, la carcasa y otras partes, y en caso de que se produzcan dichos daños, no deben utilizarse hasta que el daño haya sido reparado. Este juguete solo se puede conectar a equipos que muestren los siguientes símbolos:



DECLARACIÓN DE CUMPLIMIENTO DE LA FCC

FCC ID: 2AZNY-SEY-2101

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y
- (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida interferencia que pueda causar operación no deseada.

NOTA: Este equipo ha sido probado y cumplido con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC.

Los límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usos y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzca esa interferencia en una instalación particular. Si el equipo causa interferencia perjudicial a radio o a recepción de televisión, lo que puede determinar por apagar y encender este equipo, es recomendable que el usuario intente corregir la interferencia por una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consultar al distribuidor o a un técnico experimentado de radio/TV para obtener ayuda.

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario para operar este equipo.

Attenzione! Este juguete contiene piezas pequeñas que se pueden tragar y, por lo tanto, no es adecuado para niños menores de 3 años.
¡ADVERTENCIA! ¡Peligro de pellizcos durante el funcionamiento! Retire todos los materiales de embalaje y las ataduras de cable antes de entregar el juguete al niño. Conserve el embalaje y la dirección para obtener información y en caso de cualquier pregunta.

NL

GEÏLLUSTREERDE ONDERDELENLIJST



1 x Stuntwagen
(Ingebouwde 3,7V 680mAh
Li-polymer-batterij x 1)



1 x Afstandsbediening



1 x USB-Kabel



1 x Handleiding

INSTALLATIE VAN DE BESTURINGSBATTERIJ



2 x 1,5V AAA
(Niet inbegrepen)



Aan/uit-knop

1. Open de batterijklep met de schroevendraaier.
2. Laad twee 1,5V AAA-batterijen volgens de polariteitsaanduidingen (+ en -) in het batterijvak.
3. Plaats het batterijdeksel terug en draai de schroeven vast.

STUNT AUTO OPLADEN



1. Verbind de USB-kabel met de oplaadpoort in de auto en sluit de kabel vervolgens aan op de computer.
2. Het LED-indicatielampje knippert rood en blijft branden tijdens het opladen.
3. Het LED-indicatielampje wordt groen wanneer hij volledig is opgeladen.

WAARSCHUWING:

1. De autobatterij moeten 1-2 uur worden opgeladen. En hij kan 25-30 minuten meegaan nadat het volledig is opgeladen.
2. Gebruik voor het opladen van de batterij alleen de afneembare voedingseenheid die bij dit speelgoed is meegeleverd. Koppel de USB-kabel los na het opladen om stroomverlies te voorkomen.

BATTERIJ GEBRUIKSAANWIJZING EN WAARSCHUWINGEN

1. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
2. Oplaadbare batterijen mogen alleen worden opgeladen onder toezicht van een volwassene (voor geleverd speelgoed).
3. Oplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed worden verwijderd voordat ze worden opgeladen.
4. Verschillende soorten batterijen of nieuwe en gebruikte batterijen moeten niet worden gemengd.
5. De batterijen moeten met de juiste polariteit worden geplaatst.
6. Uitgeputte batterijen moeten uit het speelgoed worden verwijderd.
7. De voedingsaansluitingen mogen niet worden kortgesloten.
8. Niet-professionals mogen de batterijen niet verwijderen. Indien nodig moet dit door professionals worden gedaan; maak eerst de schroeven los en open de motorkap; Las vervolgens de kabel vast met een soldeerbout.
9. Knijp, prik niet in de batterijen en gooi ze niet in vuur, dit kan explosiegevaar opleveren.
10. Plaats de auto niet voor een langere tijd in een extreem koude of warme omgeving. Extreme omgevingen kunnen de levensduur van de batterij in de auto verkorten.
11. Laad de autobatterij minstens één keer per half jaar op om de batterij functioneel te houden.

DE STUNTWAGEN BESTUREN



ZORG & ONDERHOUD

1. Gebruik een originele USB-oplader. We raden je aan hem op te laden met een computer.
2. **WAARSCHUWING!** Gebruik het SGILE RC voertuig niet in het verkeer.
3. Gebruik het SGILE RC voertuig niet voor het vervoer van goederen, personen of dieren.
4. Gebruik het SGILE RC voertuig nooit in de open lucht bij regen of sneeuwval. De auto mag niet door water, plassen en sneeuw lopen en moet altijd op een droge plaats worden bewaard.
5. Vermijd het lopen op banen die uitsluitend met zand zijn aangelegd.
6. Stel het SGILE RC voertuig niet bloot aan direct zonlicht.
7. Stel het SGILE voertuig nooit bloot aan herhaalde veranderingen van de lading - dat betekent dat het voertuig voortdurend achteruit moet rijden.
8. Gooi de auto nooit staand op de grond.
9. Het SGILE RC-voertuig moet voor en na elk gebruik worden gecontroleerd om er zeker van te zijn dat het niet gedemonteerd is. Eventuele schroeven of moeren die tijdens het gebruik zijn losgeraakt, moeten worden aangedraaid.

WEEE NALEVING



Help het milieu door uw product aan het einde van zijn levensduur op verantwoorde wijze af te voeren. Het symbool van de vuilnisbak op wieltjes geeft aan dat dit product niet in uw huisvuilcontainers mag worden weggegooid. In plaats daarvan moet het product worden weggegooid door gebruik te maken van een aangewezen inzamelpunt voor de recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. De Richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE) Directive (2012/19/EU) vereist dat de beste beschikbare recyclingtechnieken worden toegepast om de impact op het milieu te minimaliseren. Het recyclen van elektronica helpt door schadelijke chemicaliën uit het milieu te houden en bespaart ook geld door het hergebruik van edele metalen. Verwijder eventuele batterijen en gooi ze en het product weg bij uw gemeentelijke recyclingfaciliteit. Voor meer informatie over waar u uw afgedankte apparatuur kunt afgeven voor recycling, kunt u contact opnemen met uw plaatselijke stadskantoor, uw huisvuildienst of de locatie waar u dit product hebt gekocht.



Dit symbool, dat vuilnisbakken met een kruisje aangeeft, geeft aan dat lege batterijen, oplaadbare batterijen, knoopcellen, oplaadbare batterijpakketten, batterijen van apparatuur, afgedankte elektrische apparatuur, enz. niet bij het huisvuil mogen worden weggegooid, omdat ze schadelijk zijn voor het milieu en de gezondheid.

VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

Fujian EastWest Lifewit Technology Co.,LTD verklaart hierbij dat dit model met inbegrip van de regelaar voldoet aan de fundamentele eisen van de volgende EG-richtlijnen: EC Directives 2009/48/EC en de andere relevante verordeningen van Directive 2014/53/EU (RED).

De originele verklaring van overeenstemming kan worden opgevraagd bij <https://www.sgile.com/pages/compliance>.

Maximaal uitgezonden radiofrequentievermogen: -6,20dBm

Frequentiebereik: 2410MHz-2473MHz

Het apparaat mag alleen worden gebruikt met de bij het apparaat geleverde voedingseenheid. Het gebruik van een andere voedingseenheid kan leiden tot blijvende schade aan de accu en aangrenzende onderdelen, evenals tot lichamelijk letsel! Acculaders die met het speelgoed worden gebruikt, moeten regelmatig worden onderzocht op schade aan het snoer, de stekker, de behuizing en andere onderdelen, en in het geval van dergelijke schade mogen ze niet worden gebruikt totdat de schade is hersteld. Dit speelgoed mag alleen worden aangesloten op apparatuur met een van de volgende symbolen:  

WAARSCHUWING! Dit speelgoed bevat kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt en is daarom niet geschikt voor kinderen onder de 3 jaar.



WAARSCHUWING! Gevaar voor beknelling tijdens het gebruik! Verwijder alle verpakkingsmaterialen en draadbevestigingen voordat u het speelgoed aan het kind overhandigt. Bewaar de verpakking en het adres voor informatie en in geval van vragen.

